

K 796/799/M 45



120000867856

МЕЖДУНАРОДНЫЙ ТУРНИР ПО ЛЕКУ АТЛЕТИКИ  
"МЛАДОСТЬ РУСИ"



*Младость*

1983

"ЗА НАШИЯ НАРОД И ОСОБЕНО ЗА НЕГОВАТА  
МЛАДЕЖ И НЕГОВИТЕ ПОДРАСТВАЩИ ПОКОЛЕНИЯ  
— ФИЗКУЛТУРАТА Е ИЗТОЧНИК НА ЗДРАВЕ,  
СИЛА И ИСТИНСКИ ЧУВСТВА НА ПАТРИОТИЗЪМ".

ГЕОРГИ ДИМИТРОВ





120000867856

# УВАЖАЕМИ ЛЕКОАТЛЕТКИ И ЛЕКОАТЛЕТИ, РЪКОВОДИТЕЛИ И ГОСТИ,



От името на организационния комитет по провеждане на XIV международен турнир по лека атлетика "МЛАДОСТ" Ви приветствувам най-сърдечно.

Добре дошли в нашия любим град, в крайдунавския работнически център Русе!

Посрещаме Ви с приветлива усмивка, с открыто сърце, с нашето българско гостоприемство.

Ние сме особено радостни, че имаме чудесната възможност относно да приемем младите лекоатлетки и лекоатлети на редица страни, за някои от които този турнир може да стане и първа крачка към върховете на спортното майсторство, както това стана за Петър Петров, Евгени Игнатов, Дайнис Кула, Йдис Доминиш, Майзел Ралф и Гизела Байер, Анелия Вечерникова, Атанас Чочев, Антоанета Тодорова, Вернер Хартман и още много други участници в олимийски игри и европейски първенства.

Ние сме убедени, че традиционният международен турнир "МЛАДОСТ", който тази година е посветен на 25 ГОДИШНИНАТА НА БСФС е една отлична възможност за опознаване и сближаване на спортната младост от всички страни.

Нека тези състезания станат истински празник за всички спортисти и многобройните любители на "ЦАРИЦАТА НА СПОРТОВЕТЕ".

Убедени сме, че независимо от спортните постижения, на стадиона в Русе ще бъде постигната трайната победа - желанието на всички спортисти да тренират и се състезават в мир и дружба между народите.

На всички участници в турнира "МЛАДОСТ" пожелаваме успешен старт и приятно пребиваване в нашия красив и гостоприемен град.

Инж. ЕЛКА СТЕФЧЕВА - СЕКРЕТАР  
НА ОС НА БЛС - РУСЕ И ПРЕДСЕДАТЕЛ НА ОРГАНИЗАЦИОННИЯ КОМИТЕТ.



K 796/799  
M 45

796.4 (062)



# РУСЕ

ИСТОРИКО-ГЕОГРАФСКА СПРАВКА

Не можеш да възприемеш този град елементарно...

Създаден преди много векове Русе е превърнал добри и лоши времена и до днес единствен Дунав е останал невъзмутим и величествен, като иам свидетел на многобройни събития, станали в минали векове.

Русе е разположен в североизточна България. Той е най-големият български град на десния бряг на р. Дунав със средна надморска височина 46 метра.

Градът има богата хилядолетна история. Възниква като римска крепост през 69-70 г. пр.н.е. по време на император Веспасиан под името Сексагинта приста /60 кораба/.

След падането на България под турско робство, той продължава своето развитие под името Рущук и става най-голям град на северната граница на Османската държава. През 1864/66 г. тук е построена първата железница Русе - Варна, допринесла много за икономическото развитие на града.

Русе заема достойно място в национално-революционното и културно-просветното движение. Оттук е минавал каналът между Българския революционен централен комитет в Букурещ и комитетите в страната. В самия град огъни на революционната борба се разпъват с легендарна безкористност и самопожертвованост от националната ни героиня Баба Тонка и нейните седем синове и дъщери, от Ангел Кънчев, Тома Кърджиев и цяла плeада смели борци революционери.

След освобождението на България от Османско иго факелът на борбата против настъпващия капи-

тализъм се подема от социалистите. Имената на Н.Киров, Ал. Атанасов, Иван Троенски, В.Пискова, П. Караджичев, М. Манева и редица други са знаме на русенския пролетариат.

В годините на народната власт Русе израства като един от големите административни и комуникационни центрове в страната, разнасящ миналата си и днешна слава далеч зад границите на България. И сега, както и в миналото, Русе не изостава от темповете на икономическото и културно развитие. В града са съсредоточени около 60 промишлени предприятия, 16 основни и 21 средни училища, едно ВУЗ и две полувисши.

Русе е известен с културните си традиции. С големия авторитет у нас и в чужбина се ползват русенските драматичен театър, опера и симфоничен оркестър. Традиционни за Русе са Мартенският музикални дни, в които участват изтъкнати състави и изпитатели от страната и чужбина.

Наред с всичко това, Русе с право си е спечелил славата на един от най-красивите градове в страната. В архитектурата на старите сгради е съчетана една чудна смесица от стилови подобия на барок, ренесанс, ампир, неокласицизъм, които по ансамбъл, машабност и контур нямат равни на себе си и правят Русе първия български град с подчертан европейски вид.

За гостите и туристите минаващи през Русе ще представява интерес къщата-музей "Баба Тонка", Пантеона на Възрожденците, Националния музей на транспорта и съобщенията, Моста на дружбата, парковете "Приста" и "Липник", Ивановските скални църкви, в чиито стенописи, ренесансовия по-лъх е неоспоримо явление, поради което те са обект на ЮНЕСКО.

Искрено ще се радваме, ако в лицето на спортсмените от турнир "МЛАДОСТ" Русе спечели своите нови почитатели и приятели.

ПРИЯТИЕ ПРЕБИВАВАНЕ!  
ДО НОВИ СРЕЩИ!

Председател:

инж. ЕЛКА СТЕФЧЕВА  
– секретар на ОС на БФС.

Зам.-председател:

СПАС СПАСОВ  
– заместник председател на БФЛА.

Зам.-председател:

ЦВЕТАН СЕЙКОВСКИ  
– зам.-председател на ОС на БФС

Секретари:

АНГЕЛ НАЧЕВСКИ  
– отговорен секретар на БФЛА  
СТЕФКА БОЯНОВА  
– зав. отдел "ПИБ" на ОС на БФС

# ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОМИТЕТ

ЗА ПОДГОТОВКА И ПРОВЕЖДАНЕ НА XIV МЕЖДУНАРОДЕН ТУРИР  
ПО ЛЕКА АТЛЕТИКА ЗА ЮНОШИ И ДЕВОЙКИ "МЛАДОСТ".

Членове:

БЛАГОЙ КОСТОВ  
– старши треньор-селекционер на  
БФЛА за юноши и девойки.

ВАЛЕРИ СТОЯНОВ  
– завеждащ отдeл в ОК на ДЮМС

СПАС МАЛЧЕВ  
– завеждащ УКССИП

Д-р ГЕОРГИ СВИРЧЕВ  
– главен лекар на ОДСМ

СТЕФАН РИБЧЕВ  
– директор на РД на БСТ

МАРГАРИТА ИВАНОВА  
– зав. отдел "ПА" на ОС на БФС

МАРГАРИТА МАЧКОВА  
– зав. отдел "ИИ" на ОС на БФС.

ЛИБОМИР ЛАКОВ  
зам.-председател на ДФС "Локомотив"

ВАЛЕНТИН МИЦОВ

– председател на спортна секция  
"Лека атлетика" при ДФС "Локомотив"

ЛИБЕН СТОЙКОВ  
– главен треньор по лека атлетика  
при ДФС "Локомотив".

БИСЕР ТОРНЕВ  
секретар на секция на ОС на БФС

ПАНАЙОТ ПАНАЙОТОВ  
– зав. НИЛ при ОС на БСФС.

ТОДОР КАЛЕНДЖИЕВ  
– кореспондент в. "Народен спорт"

ТОДОР ГЕОРГИЕВ  
– кореспондент в. "Дунавска правда"

# РЕГЛАМЕНТ

НА XIV МЕЖДУНАРОДЕН ТУРНИР ПО ЛЕКА АТЛЕТИКА ЗА ЮНОШИ И ДЕВОЙКИ  
"МЛАДОСТ", ПОСВЕТЕН НА 25 ГОДИЩНИНАТА НА БОФС.

## ОРГАНИЗATORI NA TURNIERA

Турнирът се провежда съгласно решение на БФЛА - София и ОС на БОФС - Русе.

## ДАТА НА ПРОВЕЖДАНЕ

7 и 8 май 1983 г. /събота и неделя.

## МЯСТО НА ПРОВЕЖДАНЕ

Градски стадион /синтетична материя/.

## ПРАВИЛА ЗА ПРОВЕЖДАНЕ НА ТУРНИРА

Турнирът се провежда в съответствие с правилата на ИАЛФ и настоящия регламент.

## ПРАВО НА УЧАСТИЕ

В турнира могат да вземат участие юноши родени след 1.01. 1964 год. и девойки родени след 1.01. 1965 година.

## ДИСЦИПЛИНИ

А. ЮНОШИ - 100 м., 200 м., 400 м., 800 м., 1500 м., 3000 м., 400 м. пр. бягане, 10000 м. спортивно ходене, 4 x 100 м., скок височина, скок дължина, троен скок, гълзе, копие, диск и чук.

## Б. ДЕВОЙКИ

Б. ДЕВОЙКИ - 100 м., 400 м., 800 м., 1500 м., 4 x 100, 400 м. пр. бягане, 3000 сп. ходене, скок височина, скок дължина, гълзе, диск и копие.

## ПРОГРАМА

Съгласно часовния график.

## КЛАСИРАНЕ И НАГРАДИ

Класирането в турнира е индивидуално. На класираните се от I до III място ще бъдат връчени медали, а от IV до VI място грамоти на състезателите, постигнали най-висок резултат в дисциплините:

спринтове, средни бягания, скокове, хвърляния и спортно ходене. На най-младите състезатели, показвали високи резултати, ще бъдат връчени купи. Определянето на най-добрите резултати, ще стане съгласно многобойната таблица.

## СЪСТАВ И ПРЕСТОЙ НА ДЕЛЕГАЦИИТЕ

Делегациите трябва да се състоят от 10 състезатели и 3 ръководители.

Пристигане на делегациите е на 5 май 1983 година.

Отпътуване на делегациите е на 9 май 1983 година.

Организаторите на турнира приемат разходите по престоя и джебни пари.

Пътят е за сметка на гостуващите отбори.

## ЗАЯВКА ЗА УЧАСТИЕ

Принципна заявка за участие в турнира до 1.03.1983 година, а техническа заявка до 15.04.1983 година.

Заявки се приемат на следните адреси:

НР БЪЛГАРИЯ 7000 РУСЕ  
УЛ. "ИВАН ДИМИТРОВ" № 6  
ОКРЪЖЕН СЪВЕТ НА БОФС.

НР БЪЛГАРИЯ 1000 СОФИЯ  
БУЛ. "ТОЛДУХИН" № 18  
ЦС НА БОФС - БФЛА

ПРЕДСЕДЕТАЛ: /п/ Е. Стефанова

# РЕКОРДИ

НА ТУРНИР "МЛАДОСТ"

**ЮНОШИ**

|                                  |               |
|----------------------------------|---------------|
| 100 м. ГЛ. БЯГАНЕ                | 1982          |
| ХОВАК ЕНДРЕ /УНР/-               | 10.66 сек.    |
| 200 м. ГЛ. БЯГАНЕ                | 1977          |
| ШАФЕР ФРАНК - Потсдам /ГДР/-     | 21.6 сек.     |
| 400 м. ГЛ. БЯГАНЕ                | 1977          |
| ФООРИС ЛАСЛО /УНР/-              | 49.4 сек.     |
| 800 м. ГЛ. БЯГАНЕ                | 1982          |
| САТИЦЕР ЧОБА /УНР/-              | 1.51.35 мин.  |
| 1500 м. ГЛ. БЯГАНЕ               | 1982          |
| СТРАХИЛ СТРАШИЛОВ /НРБ - ШУМЕН/- | 3.51.34 мин.  |
| 3000 м. ГЛ. БЯГАНЕ               | 1982          |
| МУСТАФА МУСТАФОВ /НРБ-РАЗГРАД/-  | 8.20.50 мин.  |
| 110 м. ПР. БЯГАНЕ                | 1981          |
| /CPP/-                           | 14.3 сек.     |
| 400 м. ПР. БЯГАНЕ                | 1977          |
| ШИМОН БАЛО /УНР/-                | 53.6 сек.     |
| 2000 м. ПР. БЯГАНЕ               | 1976          |
| СЕРТИЧ МИО /СФРЮ/-               | 5.53.4 мин.   |
| 5000 м. ГЛ. БЯГАНЕ               | 1977          |
| КИСКИРАЙ ЕНРЬО /УНР/-            | 15.10.6 сек.  |
| 10000 м. СП. ХОДЕНЕ              | 1982          |
| ЙОРДАН ТОШЕВ /НРБ- "Славия" СФ/- | -44.33.6 мин. |
| ЩАФЕТА 4 x 100 м.                | 1982          |
| ДФС "ЛОКОМОТИВ" - РУСЕ /НРБ/-    | -41.37 сек.   |

|                                                         |               |
|---------------------------------------------------------|---------------|
| СКОК ДЪЛЖИНА                                            | 1976          |
| ПРОКОП КЛЕМЕНС /ФРГ-Мюнхен/-                            | - 7.44 метра  |
| СКОК ВИСОЧИНА                                           | 1980          |
| МИЛЕТАРУ КОНСТАНТИН И<br>МАТЕЙ СОРИН /СРР/-             | 2.12 метра    |
| ТРОЕН СКОК                                              | 1982          |
| ЕРДЕЙ ГЕЙЗА /УНР/-                                      | 15.38 м.      |
| ОВЧАРСКИ СКОК                                           | 1978          |
| СТАНИМИР ПЕЧЕВ /НРБ-Русе/ и<br>ИВО ЯНЧЕВ /ПРБ - Варна/- | 5 метра       |
| Г Ю Л Е                                                 | 1979          |
| ТЕРЕКИЦА СОРИН /СРР/-                                   | 17.06 м.      |
| Д И С К                                                 | 1978          |
| ВЕРНЕР ХАРТМАН /ФРГ/-                                   | 56.70 м.      |
| К О П И Е                                               | 1978          |
| КУЛА ДАЙНИС /ЛССР - Рига/-                              | - 76.16 метра |
| Ч У К                                                   | 1982          |
| ВАЛЕНТИН ДОШЕВ /НРБ-ЦСКА СФ/-                           | - 66.82 метра |
| Д Е В О Й К И                                           |               |
| 100 м. ГЛ. БЯГАНЕ                                       | 1982          |
| ВОРНИКУ НИКОЛЕТА /СРР/-                                 | 12.28 с.      |
| 200 м. ГЛ. БЯГАНЕ                                       | 1976          |
| ИЛОНКА ИЛИЕВА /НРБ-Михайловград/-                       | - 24.53 с.    |
| 400 м. ГЛ. БЯГАНЕ                                       | 1979          |
| БИРТИТ БРЮЦЕЛ /ГДР- Потсдам/-                           | - 55.4 с.     |

|                                                        |      |                                             |      |
|--------------------------------------------------------|------|---------------------------------------------|------|
| 800 м. ГЛ. БЯГАНЕ                                      | 1976 | СКОК ВИСОЧИНА                               | 1982 |
| ЕВА ГЛУЦ /ШИР - Вроцлав/ - 2.09.39 мин.                |      | БРЕНКУСОВА ЯНА /ЧСР-Братислава/ - 1977      |      |
| 1500 м. ГЛ. БЯГАНЕ                                     | 1972 | МАРИЯ ДИМИТРОВА /ИРБ-Ловеч/                 | 1980 |
| ЯДАН ИЛОНКА /УНР/ - 4.32.2 сек.                        |      | МОНИКА МАТЕЙ /CPP/ - 1.79 метра             |      |
| 100 м. ПР. БЯГАНЕ                                      | 1982 | Г В Л Е                                     | 1982 |
| ТЕМЕНУЖКА ВЪЛКАНОВА /ИРБ - ЖСК "Спартак" Вн - 47.42 с. |      | СВЕТЛА МИТКОВА /ИРБ-Казанлък/ - 16.26 метра |      |
| ШАФЕТА 4 x 100 м.                                      | 1982 | Д И С К                                     | 1981 |
| ЖСК "СПАРТАК"-Вн - 47.42 сек.                          |      | СВЕТЛА МИТКОВА /ИРБ-Казанлък/ - 51.82 метра |      |
| СКОК ДЪЛЖИНА                                           | 1982 | К О П И Е                                   | 1980 |
| ТЕМЕНУЖКА ВЪЛКАНОВА /ИРБ - ЖСК "Спартак" Вн - 6.38 м.  |      | АНТОАНЕТА ТОДОРОВА /ИРБ - Тн/ - 64.62 метра |      |

# КУПИ НА ОК НА ДКМС

ЗА НАЙ - ДОБРИ СПОРТИСТИ ПРЕЗ' 1982 ГОДИНА

Най - добър спринтър  
- ХОВАЖ ЕНДРЕ /УНР/  
100 м. гл. бягане - 10.66 сек.

Най - добра спринтърка  
- ТЕМЕНУЖКА ВЪЛКАНОВА /Вн/  
100 м. пр. бягане - 13.8 сек.

Най-добър среден бегач  
- МУСТАФА МУСТАФОВ /Рз/  
3000 м. гл. б. - 8.20.5 мин.

Най-добра средна бегачка  
- НАДЕЖДА ЧОНОВА /Пд/  
800 м. гл. бягане - 2.11.48 мин.

Най-добър скакач  
- МАТЕЙ СОРИН /CPP/  
скок височина - 2.09 метра

Най-добър хвърляч  
- ВАЛЕНТИН ДОЧЕВ /ДСКА/  
хвърляне чук - 66.82 метра

Най-добра скакачка  
- БРЕНКУСОВА ЯНА /ЧСР/  
скок височина - 1.79 метра

Най-добра хвърлячка  
- МАРИЯ ДЖОНЕВА /Бл/  
хвърляне копие - 54.10 м.

Най-млад спортсист, показад висок резултат  
- ТОДОР АНГЕЛОВ /Лл/ род.1966  
скок дължина - 7.18 м.

Най-млада спортсистка, показала висок резултат  
- РЕНДЕК МАРИЯН /СШ Будапеща/  
род. 1969 г.  
1500 м. гл. бягане - 4.54.37 мин.





Kragoem

# ПРОГРАМА

7 МАЙ - СЪБОТА, 1983 г..

|            |                       |
|------------|-----------------------|
| 15.30 ч. - | откриване             |
| 16.00 ч. - | ч у к<br>юноши крайно |
| -          | 400 м. пр. бягане     |
| -          | юноши крайно          |
| -          | г ю л л е             |
| -          | девойки крайно        |
| -          | скок височина         |
| -          | юноши крайно          |
| 16.15 ч. - | 400 м. пр. бягане     |
| -          | девойки крайно        |
| -          | скок дължина          |
| -          | девойки крайно        |
| 16.30 ч. - | д и с к               |
| -          | юноши крайно          |
| 16.45 ч. - | 100 м. гл. бягане     |
| -          | девойки ПФ време      |
| 17.00 ч. - | 100 м. гл. бягане     |
| -          | юноши ПФ време        |
| 17.15 ч. - | 800 м. гл. бягане     |
| -          | девойки крайно        |
| 17.30 ч. - | 800 м. гл. бягане     |
| -          | юноши крайно          |
| 17.45 ч. - | 3000 м. гл. бягане    |
| -          | юноши крайно          |
| 17.50 ч. - | 100 м. гл. бягане     |
| -          | девойки крайно        |
| 18.00 ч. - | 100 м. гл. бягане     |
| -          | юноши крайно          |
| 18.15 ч. - | д и с к               |
| -          | девойки крайно        |
| 18.30 ч. - | г ю л л е             |
| -          | юноши крайно          |
| -          | троен скок            |
| -          | юноши крайно          |

8 МАЙ - НЕДЕЛЯ, 1983 г..

|            |                     |
|------------|---------------------|
| 7.45 ч. -  | 3000 м. сп. ходене  |
| -          | девойки крайно      |
| 8.15 ч. -  | 10000 м. сп. ходене |
| -          | юноши крайно        |
| 9.00 ч. -  | 200 м. гл. бягане   |
| -          | юноши крайно        |
| -          | скок височина       |
| -          | девойки крайно      |
| -          | скок дължина        |
| -          | юноши крайно        |
| -          | хвърляне копие      |
| -          | девойки крайно      |
| 9.30 ч. -  | 400 м. гл. бягане   |
| -          | девойки крайно      |
| 9.45 ч. -  | 400 м. гл. бягане   |
| -          | юноши крайно        |
| 10.00 ч. - | 1500 м. гл. бягане  |
| -          | девойки крайно      |
| 10.15 ч. - | 1500 м. гл. бягане  |
| -          | юноши крайно        |
| -          | хвърляне копие      |
| -          | юноши крайно        |
| 11.00 ч. - | 4 x 100             |
| -          | девойки крайно      |
| 11.10 ч. - | 4 x 100             |
| -          | юноши крайно        |
| 11.30 ч. - | ЗАКРИВАНЕ И         |
| -          | НАГРАЖДАВАНЕ        |



# УВАЖАЕМЫЕ СПОРТСМЕНЫ, РУКОВОДИТЕЛИ И ГОСТИ,



От имени организационного комитета по проведению XIV международного турнира по легкой атлетике "МОЛОДОСТЬ", позвольте мне, сердечно приветствовать Вас с "ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ" в красивом дунайском рабочем центре Русе !

Встречаем Вас с приветливой улыбкой, с открытым сердцем, с нашим болгарским гостеприимством

Мы особенно рады, что нам предоставлена возможность снова принять молодых спортсменов разных стран и надеемся что для некоторых из них этот турнир станет первым шагом к вершинам спортивного мастерства как для Петра Петрова, Евгения Игнатова, Дайниса Кулы, Удисса Доминиша, Майзела Раффа, Гизель Байер, Анелии Вечерниковой, Вернера Хартмана и еще многие другие участники в олимпийских играх и европейских первенствах.

Мы убеждены, что традиционный международный турнир "МОЛОДОСТЬ" посвященный 25 летию Болгарского союза физкультуры и спорта даст возможность еще более тесному знакомству и сближению спортивной молодости всех стран.

Пусть эти соревнования станут настоящим праздником для всех спортсменов и многочисленных любителей "ЦАРИЦЫ СПОРТА". Мы уверены, что независимо от спортивных достижений, на стадионе в Русе будет достигнута главнейшая победа - желание всех участников соревноваться в мире и дружбе между народами.

Всем участникам турнира "МОЛОДОСТЬ" желаю успешного старта и приятного пребывания в нашем красивом и гостеприимном городе !

ЕЛКА СТЕФЧЕВА - ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ОРГАНИЗАЦИОННОГО КОМИТЕТА.



# РУСЕ

ИСТОРИКО-ГЕОГРАФИЧЕСКАЯ СПРАВКА

Этот город нельзя воспринимать элементарно.

Созданный много веков назад, Рузе пережил хорошие и плохие времена, и до сегодняшнего дня только Дунай остается невозмутимым и величественным, как некой свидетель множественных событий, произошедших в прошлые века ...

Рузе расположен в Северо-восточной Болгарии. Это самый большой болгарский город на правом берегу Дуная, находящийся на 46 метров над уровнем моря.

Город имеет богатую тысячелетнюю историю. Он возник в качестве римской крепости в 69/70 годах до н.э. во время императора Веспасиана под именем Сексагинта Прист / 60 кораблей / .

После падения Болгарии под турецкое рабство, он продолжает свое развитие под именем Русчук и становится самым большим городом на северной границе Османской державы. В 1864/66 годах здесь построена первая железная дорога Рузе - Варна, которая внесла большой вклад в экономическое развитие города.

Рузе занимает достойное место в национально-революционном и культурно-просветительном движении. Отсюда проходил канал между Болгарским революционным центральным комитетом в Бухаресте и комитетами в стране. В самом городе огонь революционной борьбы разжигается с легендарной бескорыстностью и самопожертвованием нашими национальными героями Бабой Тонкой и ее семью сыновьями и дочерьми, Ангелом Кычевым, Томой Кърджиевым и целой плеядой смелых борцов-революционеров.

После Освобождения Болгарии от османского ига факел борьбы против наступающего капитализма был поднят социалистами. Такие имена как И.Киров, Ал.Атанасов, Иван Троенски, В.Пискова, П.Карамитев и ряд других являются знаменем русенского пролетариата.

В годы народной власти Рузе вырос как один из больших административных и коммуникационных центров в стране, носивший прошлую и сегодняшнюю славу которая пошла далеко за границами Болгарии. И сейчас, как и в прошлом, Рузе не отстает от темпов экономического и культурного развития - в городе сосредоточены около 60 промышленных предприятий, 16 основных и 21 средних школ, один ВУЗ и два полузыщих учебных заведения.

Рузе известен своими культурными традициями. Большим авторитетом у нас и за границей пользуется русенский драматический театр, опера и симфонический оркестр. Традиционными стали в Рузе Мартовские музыкальные дни.

Кроме всего этого, Рузе с правом носит славу одного из самых красивых городов в стране. В архитектуре старых зданий сочетана чудесная смесь разных стилей - барокко, ренессанс, ампир, неоклассицизм, которые по ансамблю, масштабности и контуру не имеют себе равных и делают Рузе первым болгарским городом с подчеркнуто европейским видом.

Для гостей и туристов, проезжающих через Рузе, представляют интерес дом-музей "Баба Тонка", Пантеон Возрождения, Национальный музей транспорта и сообщений, Мост Дружбы, парки "Приста" и "Липиник", Ивановские скальные церкви в стенописях которых наличествуют признаки ренессанса неоспоримо вследствие этого стенописи-объект ЮНЕСКО.

Мы будем искренне рады, если в лице спортсменов туриста "МОЛОДОСТЬ", Рузе найдет своих новых почитателей и почитателей.

Приятного Вам пребывания !  
До новых встреч !

# ПОЛОЖЕНИЯ

XIV-го МЕЖДУНАРОДНОГО ТУРНИРА "МОЛОДОСТЬ".

## 1. ОРГАНИЗАТОРЫ ТУРНИРА

Турнир проводится согласно решению БФЛА и ОС на БФС - Русе

## 2. ДАТА ПРОВЕДЕНИЯ

7 и 8 мая 1983 года.

## 3. МЕСТО ПРОВЕДЕНИЯ

Градской стадион.

## 4. ПРАВИЛА ПРОВЕДЕНИЯ ТУРНИРА

Турнир проводится в соответствии с правилами ИААФ и настоящими положениями.

## 5. ПРАВО УЧАСТИЯ

В турнире могут принимать участие юноши, рожденные после 1.1.1964 года и девушки рожденные после 1.1.1965 года.

## 6. ПРОГРАММА СОРЕВНОВАНИЯ

### А/ - ЮНОШИ

100 м., 200 м., 400 м.,  
800 м., 1500 м., 3000 м., 400 м.  
бег с барьера, 10000 м. спорт.  
ходьба, 4 x 100 м., метание молота,  
прыжок в высоту, метание диска,  
толкание ядра, тройной прыжок,  
прыжок в длину, метание копья.

### Б/ - ДЕВУШКИ

100 м., 400 м., 800 м.,  
1500 м., 4 x 100 м., 400 м. бег  
с барьера, 3000 м. спорт. ходьба,  
прыжок в высоту, прыжок в длину,  
толкание ядра, метание копья,  
метание диска.

## 7. ПРОГРАММА СОРЕВНОВАНИЯ

По часовому графику.

## 8. ОПРЕДЕЛЕНИЕ ПОБЕДИТЕЛЕЙ И НАГРАЖДЕНИЕ.

Занявшим с I по III место будут вручены медали, а с IV по VI место - граммоты. Участникам показавшим наивысший результат в видах спринта, среднего бега, прыжки, толкания и спортивная ходьба и самым молодым участникам, показавшим высокие результаты будут вручены кубки. Определение лучших результатов будет производится по таблице десятибоя.

## 9. СОСТАВ И ПРЕБЫВАНИЕ ДЕЛЕГАЦИЙ.

Состав делегации - из 10 участников и 3 руководителя.  
Прибытие делегаций 5 мая 1983 года.

Отъезд - 9 мая 1983 года.

Организаторы турнира принимают на себя все расходы по проведению турнира и деньги на карманные расходы. Дорожные расходы за счёт участвующих команд.

## 10. ЗАЯВЛЕНИЕ ОБ УЧАСТИИ

Заявление об участие в турнире до 1.03.1983 г.. Поименное заявление с датами приезда и отъезда и видом транспорта до 15.04.1983 г..

Делегации посыпают заявления по адресу:

БР БОЛГАРИЯ 7000-РУСЕ  
ул. "ИВАН ДИМИТРОВ" № 6  
ОС НА БФС

БР БОЛГАРИЯ 1000-СОФИЯ  
бул. "ТОЛБУХИН" № 18  
ЦС НА БФС - БФЛА

# ПРОГРАММА



7 МАЯ 1983 ГОДА - СУББОТА

15.30 ч. - ОТКРЫТИЕ

16.00 ч. - МЕТАНИЕ МОЛОТА

юноши финал

- 400 М. БЕГ С БАРЬЕРОМ

юноши финал

- ТОЛКАНИЕ ЯДРА

девушки финал

- ПРЫЖОК В ВЫСОТУ

юноши финал

16.15 ч. - 400 М. БЕГ С БАРЬЕРОМ

девушки финал

- ПРЫЖОК В ДЛИНУ

девушки финал

16.30 ч. - МЕТАНИЕ ДИСКА

юноши финал

16.45 ч. - 100 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

девушки ПФ по времени

17.00 ч. - 100 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши ГФ по времени

17.15 ч. - 800 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

девушки финал

17.30 ч. - 800 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши финал

17.45 ч. - 3000 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши финал

17.50 ч. - 100 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

девушки финал

18.00 ч. - 100 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши финал

18.15 ч. - МЕТАНИЕ ДИСКА

девушки финал

18.30 ч. - ТОЛКАНИЕ ЯДРА

юноши финал

- ТРОЙНОЙ ПРЫЖОК

юноши финал

8 МАЯ 1983 ГОДА - ВОСКРЕСЕНЬЕ

7.45 ч. - 3000 М. СПОРТ. ХОДЬБА

девушки финал

8.15 ч. - 10000 М. СПОРТ. ХОДЬБА

юноши финал

9.00 ч. - 200 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши финал

- ПРЫЖОК В ВЫСОТУ

девушки финал

- ПРЫЖОК В ДЛИНУ

юноши финал

- МЕТАНИЕ КОПЬЯ

девушки финал

9.30 ч. - 400 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

девушки финал

9.45 ч. - 400 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши финал

10.00 ч. - 1500 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

девушки финал

10.15 ч. - 1500 М. БЕГ БЕЗ БАРЬЕРА

юноши финал

- МЕТАНИЕ КОПЬЯ

юноши финал

11.00 ч. - 4 X 100 М.

девушки финал

11.10 ч. - 4 X 100 М.

юноши финал

11.30 ч. - ЗАКРЫТИЕ И

НАГРАДЕНИЕ.





Kragoem

SPORTSWEAR  
LADIESWEAR

# WERTE ATHLETEN UND ATHLETINEN, DELEGATIONS- LEITER UND GÄSTE,



IM NAMEN ORGANISATIONSKOMITÉE  
DER XIV INTERNATIONALEN LEICHT-  
ATHLETIKWETTKÄMPFE "MLADOST"  
BEGRÜSSE ICH SIE AUF'S HERZLICH-  
STE.

SEID WILLKOMMEN IN UNSERER  
STADT, IM ZENTRUM DER WERKTÄI-  
GEN RUSSE AN DER DONAU!

WIR EMPFANGEN EUCH MIT OFFE-  
NEM HERZEN UND BIETEN EUCH UN-  
SERE BULGARISCHE GASTFREUND-  
SCHAFT AN.

WIR FREUEN UNS GANZ BESONDERS  
AUF DIESER GELEGEGENHEIT, DIE  
JUNGEN LEICHTATHLETEN UND -ATH-  
LETINEN EINER REIHE VON LÄNDERN  
WIEDER EMPFANGEN ZU DÜRFEN. FÜR  
EINIGE VON IHMEN KÖNNTEN DIESER  
WETTKÄMPFE DEN ERSTEN SCHRITT  
ZUM GIPFEL DES SPITZENSPORTS  
BEDEUTEN, WIE DER FALL WAR MIT  
PETER PETROV, EVGENI İGNATOV,  
DAİNİS KULA, GİSELLA BEIER, ANE-  
LİA NUNEVA, ATANAS TSCHOTSCHEV,  
ANTOANETA TODOROVA, WERNER HART-  
MAN UND İHRER MEHR - ALLES TEIL-  
NEHMER AN DEN OLIMPIISCHEN SPIE-  
LEN UND EUROPAMEISTERSCHAFTEN.

WIR SIND ÜBERZEUGT, DASS DIE  
TRADITIONELLEN INTERNATIONALEN  
WETTKÄMPFE "MLADOST", DIE IN  
DIESEM JAHRE DER 25-JAHRFEIER  
DES BULGARISCHE VERBAND FÜR RÖV-

PEVKULTUR UND SPORT SIND, EINE  
AUSGEZEICHNETE MÖGLICHKEIT DER  
SPORTLICHEN JUGEND ALLER LÄNDER  
GEBEN, SICH KENNENZULERNEN UND  
EINANDER NÄHER ZU TRETFEN.

MÖGEN DIESER WETTKÄMPFE EIN  
RICHTIGES FEST FÜR ALLE SPORT-  
LER UND FÜR DIE VIELEN FREUNDE  
DER "KÖNIGIN ALLER SPORTARTEN"  
WERDEN! WIR SIND ÜBERZEUGT, DASS  
ABGESEHEN VON DEN SPORLICHEN  
ERGEEŃISSEN, IM STADION VON RU-  
SSE DER HALTBARE SIER ERRUNGEN  
WERDEN WIRD - DER WUNSCH ALLER  
SPORTLER IN EINER WELT DES FRIE-  
DENS UND DER FREUNDSCHAFT ZWI-  
SCHEN DEN VÖLKERN SICH VORZUBE-  
REITEN UND AN DEN START ZU GEH-  
EN.

ALLEN TEILNEHMERN AN DEN WETT-  
KÄMPFEN "MLADOST" WÜNSCHE ICH  
EINEN ERFOLGREICHEN START UND  
EINEN ANGENEHMEN AUFENTHALT IN  
UNSERER GASTFREUNDLICHEN STADT.

ING. ELKA STEFTSCHEVA  
SEKRETÄR DES BEZIRKS RATES DER  
BULGARISCHEN GEWERKSCHAFTSBÜNDE

# RUSSE

HISTORISCHE - GEOGRAPHISCHE  
ANGABEN

DIE STADT RUSSE IST VOR VIELEN JAHRHUNDERTEN ENTSTANDEN UND HAT GUTE UND SCHLECHE ZEITEN ERLEBT. NUR DIE DONAU IST UBERHÜRT UND ERHABEN GEBLIEBEN ALS STUMMER ZEUGE DER VIELEN ERREIGNISSE DURCH DIE VERGANGENEN JAHRHUNDERTE ...

RUSSE LIEGT IN NORDOST-BULGARIEN. SIE IST DIE GRÖSSTE BULGARISCHE STADT AM RECHTEN DONAU-UFER. IHRE HÖHE ÜBER DEM MEERESSPIEGEL BETRÄGT 46 METER.

DIE STADT BESITZT EINE TAUSENDJÄHRIGE GESCHICHTE. SIE IST ALS RÖMISCHE FESTUNG IN DEN JAHREN 70-69 VOR UNSERER ZEIT BEIM KAISER VESPASIAN UNTER DEM NAMEN SEXAGENTA PRISTA ( 60 SCHIFFE ) AUFGETAUCHT.

NACH DER UNTERWERFUNG BULGARIENS VON DEN TÜRKEN SETZT DIE STADT IHRE ENTWICKLUNG UNTER DEM NAMEN RUSTSCHUK FORT UND ENTWICKELT SICH ZUR GRÖSSTEN STADT AN DER NORDGRENZE DES OSMANISCHEN REICHES. IM JAHRE 1864-66 WIRD DIE ERSTE ZUGVERBINDUNG RUSSE-VARNA GEBAUT. DIESER BAHN TRÄGT IN HOHEM MASSE ZUR WIRTSCHAFTLICHEN ENTWICKLUNG DER STADT BEI.

RUSSE NIMMT EINEN WÜRDIGEN PLATZ IN DER NATIONALEN REVOLUTIONS- UND KULTURAUFLÄRUNGSBEWEGUNG EIN. DURCH DIESER FÜHRTE DIE VERMITTELUNG ZWISCHEN DEM ZENTRALEN KOMITEES DER BULGARISCHEN REVOLUTIONÄREN IN BUKAREST UND DEN KOMITEES IM LANDE SELBST. IN DER STADT SELBST ERGLÜHT DAS FEUER DER REVOLUTION MIT SAGENHAFTER UNEIGENNUTZLICHKEIT UND SELBST-AUFPÖFFERUNG SEITENS DER HELDIN BARA TONKA UND IHRER SIEBEN SÖHNE UND TÖCHTER, SEITENS ANGEL KANTSCHEV, TOMA KARDSCHIEV UND EINER LANGEN REIHE VON MUTIGEN REVOLUTIONÄREN.

NACH DER BEFREIUNG BULGARIENS VOM OSMANENJOCH, ERGREIFEN DIE SOZIALISTEN DIE FACKEL DES KAMPFES GEGEN DEN AUFKOMMENDEN KAPITALISMUS. DIE NAMEN VON N. KIROV, AL. ATANASSOV, IVAN TROENSKI, VERA PISKOVA, P. KARAMINTSCHEV, M. MANEVA UND VIELER ANDERER MEHR SIND DIE FAHNE DES PROLETARIATS VON RUSSE.

IN DEN JAHREN DER VOLKSMACHT WÄCHST RUSSE ZU EINEM DER GRÖSSEN VERWALTUNGS- UND KOMMUNIKATIONSZENTREN DES LANDES, DAS SEINEN EHEMALIGEN UND HEUTIGEN RUHM WEIT ÜBER DIE GRENZEN BULGARIENS VERBREITET. HEUTE, GENAU WIE IN SEINER VERGANGENHEIT, VERLIERT RUSSE NICHTS AM TEMPO DER WIRTSCHAFTLICHEN UND KULTURELLEN ENTWICKLUNG - IN DER STADT SIND 60 INDUSTRIEUNTERNEHMEN, 16 GRUND- UND ZU MÖHRE SCHULEN, EINE HOCHSCHULE UND 2 FACHSCHULEN.

RUSSE IST MIT IHREN TRADITIONEN IM BEREICHE DER KULTUR BEKANNT, SOWOHL IM LANDE, ALS AUCH IM AUSLAND ERFREUEN SICH DAS THEATER, DIE OPER UND DAS SYMPHONIEORCHESTER EINES GROSSEN ANSEHENNS. EINE TRADITION SIND DIE TAGE DER MUSIK IM MONAT MÄRZ GEWORDEN. DARAN NEHMEN BERÜMTE BULGARISCHE UND AUSLÄNDISCHE KÜNSTLER TEIL.

AUSSERDEM HAT RUSSE MIT VOLLEM RECHT DEN RUHM EINE DER SCHÖNSTEN BULGARISCHEN STÄDTE ZU SEIN VERDIENT. IN DER BAUKUNST DER ALTEN GEBAUDE IST EINE WUNDERSCHÖNE VERSCHMELZUNG VON BAROCK, RENAISSANCE, NEOCLASSICISMUS ZU FINDEN, DEREN HARMONIE, MASSTÄBE UND UMRISSE IHRES GLEICHEN NICHT BESITZEN UND AUS RUSSE DIE ERSTE BULGARISCHE STADT MIT AUSGESPROCHENEM EUROPÄISCHEN AUSSEHEN MACHEN.

INTERESSANT WÄRE FÜR DIE GÄSTE UND TURİSTEN IN RUSSE EIN BE SUCH DES MUSEUMS "BABA TONKA-HAUS" DAS PANTHEON DER AUFKLÄRER DER BULGARISCHEN NATIONALEN WIEDERGEBOURT, DIE BRÜCKE DER FREUND SCHAFT, DIE PARKANLAGEN "PRISTA" UND "LIPNIK", DIE FELSENKIRCHEN IN İVANOVO, IN DEREN WANDMALEIEN DER EINFLUSS DER RENAISSANCE ZU SPÜREN IST UND DIE AUS DIESEM GRUNDE EIN OBJEKT DER UNESCO SIND.

## \* ORGANISATIONSKOMITEE \*

### VORSITZENDER:

ing. ELGA STEFTSCHEVA  
-Sekretär des Bezirksrates der  
Bulgarischen Gewerkschaftsbünde.

### STELLVERTR. VORSITZENDER:

SPASS SPASSOV  
-Vize-Präsident des Bulgarischen  
Leichtathletik - Verbandes (HLV)

ZWETAN SEJKOVSKI  
- Stellvertr. Vorsitzender des  
BR des BBSK.

### SEKRETÄR:

ANGEL NATSCHEVSKI  
-Verantwortlicher Sekretär des  
BLV.

STEFKA BOJANOVA  
-Abteilungsleiter beim Bezirks-  
rat des Bulg. Körperk. und Sport-  
bundes.

### MITGLIEDER:

BLAGOJ KOSTOV  
-Sheftrainer, Selektioner des  
Bulg. Leichtathl. Verbandes  
(Junioren)

VALERI STOJANOV  
-Abteilungsleiter beim Bezirks-  
komitee des Dimitrovschen Kom-  
somsols.

SPASS MALTSCHEV  
- Leiter beim Bezirksrat des  
Bulg. Körperk.- u. Sportbundes.

Dr. GEORGI SVIRTSCHEV  
-Hauptarzt beim Bezirksdispen-  
sarium für Sportmedizin.

STEFAN RIBTSCHEV  
- Bezirksdirektor des Bulg. To-  
talisators.

MARGARITA IVANOVA  
-Abteilungsleiter "Propaganda  
und Agitation" beim Bezirksrat  
des Bulg. k.k.- und Sportbundes.

MARGARITA MATSCHKOVA  
- Abteilungsleiter "Finanzen"  
beim Bezirksrat  
LJUBOMIR LAKOV  
-Stellvertr. d. Vorsitzenden  
SG "Lokomotiv"

VALENTIN MITZOV  
-Vorsitzender der Sektion "Leicht-  
athletik" bei SG "Lokomotiv".

LJUBEN STOJKOV  
- Haupttrainer Leichtathletik  
bei SG "Lokomotiv"

BISSEK TORNEV  
-Sektion-Sekretär beim Bezirksrat  
des Bulg. Körperk. und Sport-  
bundes.

PANAJOT PANAJOTOV  
- Leiter des Wissenschaftlichen  
Zentrums beim Bezirksrat des  
Bulg. k.k.- und Sportbundes.

TODOR KALENDSCHEV  
- Berichterstatter der Zeitung  
"Naroden Sport"

TODOR GEORGIEV  
- Berichterstatter der Zeitung  
"Dunavskata Pravda"

# AUSSCHREIBUNG

ZUM XIV INTERNATIONALEN JUNIOREN-LEICHTATHLETIKTURNIER "MLADOST".

## 1. VERANSTALTER

LAUT BESCHLUSS DES BULGARI-SCHEN LEICHTATHLETIKVERBANDES FINDET DAS TURNIER IN RUSSE STATT UND WIRD VOM BEZIRKS RAT DES BULGARI-SCHEN KÖRPERKULTUR -UND SPORTBUNDES VERANSTALTET.

## 2. DATUM

DER 7. UND 8. MAI 1983  
( Samstag und Sonntag )

## 3. ORT DER VERANSTALTUNG

IM STADION DER STADT  
( künstlicher Belag )

## 4. REGELN

DAS TURNIER WIRD NACH DEN WETTKAMFFREGELN DES INTERNATIONALEN VERBANDES IAAF DURCHGEFÜHRT .

## 5. TEILNAHMEBERECHTIGUNG

TEILNAHMEBERECHTIGT SIND JUNGEN, DIE NACH DEM 1. JANUAR 1964 UND MÄDCHEN, DIE NACH DEM 1. JANUAR 1965 GEBOREN SIND.

## 6. DISziPLINEN

### A. MÄNNLICHE JUNIOREN

100 m., 200 m., 400 m., 800 m., 1500 m., 3000 m., 400 m. Hürden, 10000 m. Gehlen, 4 x 100 m. Hochsprung, Weitsprung, Dreisprung Kugel, Speer, Diskus, Hammer.

### B. WEIBLICHE JUNIOREN

100 m., 400 m., 800 m., 1500 m., 4x100 m., 400 m. HÜRDEN 3000 m. GEHEN, HOCHSPRUNG, WEITSPRUNG, KUGEL, DISKUS, SPEER.

## 7. WETTKAMPFPROGRAMM

- IN DER BEILAGE.

## 8. PLAZIEREN UND PREISE.

Das Plazieren ist individuel. Die ersten Drei bekommen Medaillen und die Athleten am IV, V und VI Platz - Diplome. Die Athleten mit besten Ergebnissen in den Disziplinen: Sprint, Mittelstrecken lauf, Sprünge, Würfe und Gehlen, sowie die jüngsten Wettkämpfer mit besten Ergebnissen bekommen Pokale. Die besten Ergebnisse werden mit Nilfe der Mehrkampftabelle bestimmt.

## 9. AUFSTELLUNG UND AUFENTHALT DER DELEGATIONEN

Die Aufstellung der Mannschaften ist 10 Athleten und 3 Leiter. Ankunft der Delegationen 5. Mai 1983, Rückkehr der Delegationen - der 9. Mai 1983 . Die Organisatoren übernehmen die Aufenthaltspesen und das Taschengeld der Teilnehmer. Die Reisekosten sind zu Lasten der besucherstattden - den Mannschaften.

## 10. MELDETERMINE

Prinzipielle Meldung - bis zum 1. März 1983.

Namentliche Meldung - bis zum 15. April 1983.

Die Meldungen müssen an folgende zwei Anschriften gesandt werden:

BULGARI-SCHER LEICHTATHLETIK-VERBAND BEIM BULGARI-SCHEN KÖRPERKULTUR UND SPORTBUNDE.

Bul. Tolbuchin 18

1000 Sofia Bulgarien

mit Kopie an:

BEZIRKS RAT DES BULGARI-SCHEN KÖRPERKULTUR - UND SPORTBUNDES  
Str. "Ivan Dimitrov" 6  
7000 Russe Bulgarien

# REKORDE

DER WETTKAMPFE "MLADOST"

## MÄNNL. JUNIOREN

|                               |                   |
|-------------------------------|-------------------|
| ENDRE HOVASZ                  | (Ungarn)          |
| 100 m. - 10,66 Sek.           | 1982              |
| FRANK SCHAFER                 | (Potsdam-DDR)     |
| 200 m. - 21,6 Sek.            | 1977              |
| LASLO FOORIS                  | (Ungarn)          |
| 400 m. - 49,4 Sek.            | 1977              |
| CZOBA SATZKER                 | (Budapest-Ungarn) |
| 800 m. - 1.51,35 Sek.         | 1982              |
| SVETLIN STRASCHILOV           | (Schumen-VRB)     |
| 1500 m. - 3,51,34 Min.        | 1982              |
| MUSTAFA MUSTAFOV              | (Rasgrad-VRB)     |
| 3000 m. - 8,20,50 Min.        | 1982              |
| GURGIAN LIVIU                 | (RUMÄNIEN)        |
| 110 m. Hürden - 14,3 Sek.     | 1981              |
| BALO SZIMON                   | (Ungarn)          |
| 400 m. Hürden - 53,6 Sek.     | 1977              |
| MIO SERTIC                    | (Jugoslawien)     |
| 2000 m. Hindernis - 5,53,4 M. | 1976              |
| ENRÖ KÉSKIRAY                 | (Ungarn)          |
| 5000 m. - 15,10,6 Min.        | 1977              |
| JORDAN TOSCHEV                | ("Slavia"SF-VRB)  |
| 10000 m. Gehen - 44,33,6 Min. | 1982              |
| "LOKOMOTIV"-RUSSE             | VRB               |
| 4 X 100 m. - 41,37 Sek.       | 1982              |
| KLEMENS PROKOP                | (München-BRD)     |
| Weitsprung - 7,44 m.          | 1976              |
| KONSTANTIN MILETARU           |                   |
| und MATEJ SORIN               | (Rumänien)        |
| Hochsprung - 2,12 m.          | 1980              |
| GEJZA ERDEJ                   | (Ungarn)          |
| Dreisprung - 15,38 m.         | 1982              |
| STANIMIR PENTSACHEV           | (Russe-VRB)       |
| und IVO JANTSACHEV            | (Varna-VRB)       |
| Stabhochsprung - 5,00 m.      | 1978              |
| TEREKITZA SORIN               | (Rumänien)        |
| Kugel - 17,06 m.              | 1979              |

|                   |             |
|-------------------|-------------|
| WERNER HARTMAN    | (BRD)       |
| Diskus - 56,70 m. | 1978        |
| DEINIS KULA       | (Riga-LSSR) |
| Speer - 76,16 m.  | 1978        |
| VALENTIN DOSCHEV  | (CSKA-VRB)  |
| Hammer - 66,82 m. | 1982        |

## WEIL. JUNTOREN

|                           |                     |
|---------------------------|---------------------|
| NIKOLETA VORNIKU          | (Rumänien)          |
| 100 m. - 12,28 Sek.       | 1982                |
| ILKA ILIEVA               | (Michajlovgrad-VRB) |
| 200 m. - 24,53 Sek.       | 1976                |
| BIRGIT BRÜDEL             | (Potsdam-DDR)       |
| 400 m. - 55,4 Sek.        | 1979                |
| EWA GLUTZ                 | (Wroclaw-Polen)     |
| 800 m. - 2,09,39 Min.     | 1976                |
| ILONKA JADAN              | (Ungarn)            |
| 1500 m. - 4,32,2 Min.     | 1972                |
| TEMENUSCHKA VALKANOVA     | (Varna-VRB)         |
| 100 m. Hürden - 13,8 Sek. | 1982                |
| JSK "SPARTAK" - VARNA     | (VBR)               |
| 4 X 100 m. - 47,42 Sek.   | 1982                |
| TEMENUSCHKA VALKANOVA     | (Varna-VRB)         |
| Weitsprung - 6,38 m.      | 1982                |
| JANA BRENKUSSOVA          | -1982               |
| MARIA DIMITROVA           | -1977               |
| MONIKA MATEJ              | -1980               |
| Hochsprung - 1,79 m.      | (SRR)               |
| SVETLA MITKOVA            | (Kazanlik-VRB)      |
| Kugel - 16,26 m.          | 1982                |
| SVETLA MITKOVA            | (Kazanlik-VRB)      |
| Diskus - 51,82 M.         | 1982                |
| ANTOANETA TODOROVA        | (VRB)               |
| Speer - 64,62 m.          | 1980                |

# POKALE

DES BEZIRKS KOMITEES  
DES DKMS FÜR DIE BESTEN  
SPORTLER IM JAHRE

1982

BESTER SPRINTERR

- ENDRE HOVASZ - Ungarn.  
100 m. - 10.66 Sek.

BESTE SPRINTERRIN

- TEMENUSCHKA VALKANOVA - VRB  
100 m. Hürden - 13.8 Sek.

BESTER LÄUFER

- MUSTAFA MUSTAFOV - VRB  
3000 m. - 8.20.5 Sek.

BESTE LÄUFERIN

- NADESCHDA TSCHONOVA - VRB  
800 m. - 2.11.48 Min.

BESTER SPRINGER

- MATEJ SORIN - RUMÄNIEN  
HOCHSPRUNG - 2.09 m.

BESTE SPRINGERIN

- JANA BRENUSSOVA - CSSR  
Hochsprung - 1.79 m.

BESTER WERFER

- VALENTIN DOTSCHEV - VRB  
Hammer - 66,82 m.

BESTE WERFERIN

- MARIA DSCHALEVA - VRB  
Speer - 54.10 m.

JÜGSTER SPORTLER MIT  
HOHEM ERGEBNIS

- TODOR ANGELEV / VRB / -1966 gebor.  
Weitsprung - 7.18 m.

JÜNGSTE SPORTLERIN MIT  
HOHEM ERGEBNIS

- MARIAN RENDEK / Ungarn / 1969  
geboren  
1500 m. - 4.54.37 Min.

# PROGRAMM

.....

SAMSTAG. D. 7. MAI 1983

|                      |                                         |
|----------------------|-----------------------------------------|
| 15.30 -              | E R Ö F F N U N G                       |
| -HAMMER              | -männl. Jun. Finale                     |
| -400 m. HÜRDEN       | -männl. Jun. Finale                     |
| -KUGEL               | -weibl. Jun. Finale                     |
| -HOCHSPRUNG          | -männl. Jun. Finale                     |
| 16.15 -400 m. HÜRDEN | -Weibl. Jun. Finale                     |
| -WEITSPRUNG          | -weibl. Jun. Finale                     |
| 16.30 -DISKUS        | -männl. Jun. Finale                     |
| 16.45 -100 m.        | -weibl. Jun. Halbfina-<br>nale ( Zeit ) |
| 17.00 -100 m.        | -männl. Jun. Halbfina-<br>nale ( Zeit ) |
| 17.15 -800 m.        | -weibl. Jun. Finale                     |
| 17.30 -800 m.        | -männl. Jun. Finale                     |
| 17.45 -3000 m.       | -männl. Jun. Finale                     |
| 17.50 -100 m.        | weibl. Jun. Finale                      |
| 18.00 -100 m.        | -männl. Jun. Finale                     |
| 18.15 -DISKUS        | -weibl. Jun. Finale                     |
| 18.30 -KUGEL         | -männl. Jun. Finale                     |
|                      | -DREISPRUNG                             |
|                      | -männl. Jun. Finale                     |

SONNTAG. D. 8. MAI 1983

|                |                                       |
|----------------|---------------------------------------|
| 7.45 -3000 m.  | GEHEN                                 |
|                | -weibl. Jun. Finale                   |
| 8.15 -10000 m. | GEHEN                                 |
|                | -männl. Jun. Finale                   |
| 9.00 -200 m.   | männl. Jun. Finale                    |
| -HOCHSPRUNG    |                                       |
| -WEITSPRUNG    | -männl. Jun. Finale                   |
| -SPEER         | -weibl. Jun. Finale                   |
| 9.30 -400 m.   | -weibl. Jun. Finale                   |
| 9.45 -400 m.   | -männl. Jun. Finale                   |
| 10.00 -1500 m. | -männl. Jun. Finale                   |
| 10.00 -1500 m. | -weibl. Jun. Finale                   |
|                | -männl. Jun. Finale                   |
| -SPEER         | -männl. Jun. Finale                   |
| II.00 -4 X 100 | -weibl. Jun. Finale                   |
| II.10 -4 X 100 | -männl. Jun. Finale                   |
| II.30 -        | SIEGEREHRUNG UND<br>SCHLUSSZEREMONIE. |





Kragoem

СРЕДСТВАТА, НАБИРАНИ ОТ БЪЛГАРСКИЯ СПОРТЕН ТОТАЛИЗАТОР ПОДПОЛАГАТ РЕАЛИЗИРАНЕТО НА ПАРТИЙНАТА ПОВЕЛЯ – МАСОВИЗИРАНЕТО НА ФИЗКУЛТУРАТА И СПОРТА, ПРЕВРЪЩАНЕТО НА СПОРТНИТЕ ЗАНИМАНИЯ В ТРАЕН НАВИК, ДОПРИНАСЯЩ ЗА ЗДРАВЕТО И ДЪЛГОЛЕТИЕТО НА БЪЛГАРСКИЯ НАРОД, ЗА ХАРМОНИЧНОТО РАЗВИТИЕ НА МЛАДЕЖТА.



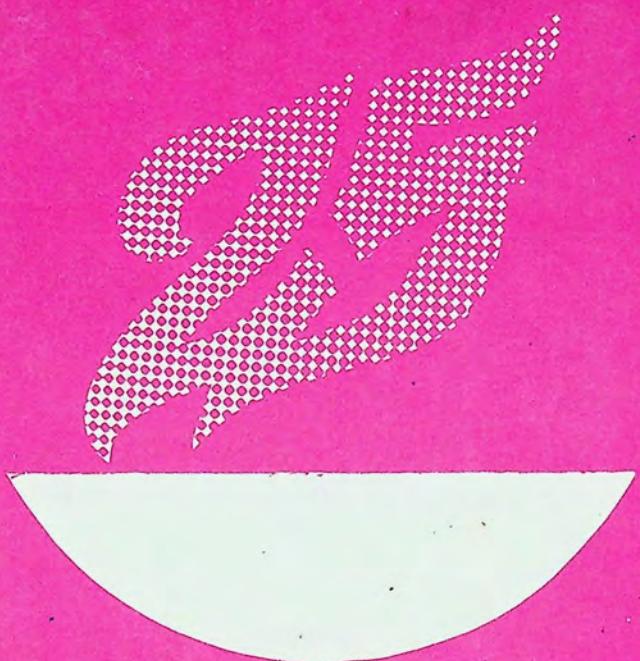
Редактор:  
КАРЛАГИТА ДЕЛКОВА

Снимки и обработка:  
ДЛЯТЪР КОДДАВИДЗ

Издадена: ОРГАНИЗАЦИОНЕН КОЛЛЕКТИВ







1958  
БСФС  
1983